



- pt
- Máquina semi-automática
  - Número standard de divisões: 30
  - Faca estrela em aço inoxidável
  - Tempo de enrolamento programável
  - Possibilidade de cortar e enrolar ou só cortar
  - Calçador e faca facilmente desmontáveis para limpeza
  - Máquina com apoios de borracha para redução da vibração

- uk
- Semi-automatic operation
  - Standard division number: 30
  - Stainless steel knife
  - Adjustable rounding time
  - Possibility of cutting and rounding or only cutting
  - Pressure plate and knife easily removable for cleaning
  - Machine with rubber base to reduce vibration

- es
- Máquina semiautomática
  - N.º standard de divisiones: 30
  - Cuchillo estrella en acero inoxidable
  - Tiempo de enrollamiento programable
  - Posibilidad de cortar y enrollar ó solo cortar
  - Calçador y cuchillo fácilmente desmontables para limpieza
  - Máquina con apoyos de caucho para reducción de vibración

- fr
- Machine semi-automatique
  - Numéro standard de divisions: 30
  - Couteau en acier inoxydable
  - Temps d'enroulement réglable
  - Possibilité de couper et enrouler ou seulement couper
  - Fouloir et couteau de facile remuement
  - Machine avec appuis de caoutchouc pour réduire la vibration

**pt**  
Divisora Enroladora

**Equipamento Opcional**

- Calcador e faca para 20 ou 36 divisões

**uk**  
Bun Divider/Rounder

**Optional Equipment**

- Pressure plate and knife for 20 or 36 divisions

**es**  
Divisora Boleadora

**Equipamiento Opcional**

- Calcador y cuchillo para 20 ó 36 divisiones

**fr**  
Diviseuse Bouleuse

**Équipement Optionnel**

- Foulloir et couteau pour 20 ou 36 divisions

**Características Técnicas - Technical Features - Características Técnicas - Caractéristiques Techniques**

Modelos Models Modelos Modèles	Dimensões - Dimensions - Dimensiones - Dimensions (mm)			Peso líquido Net weight Peso neto Poids net (Kg)	Peso bruto Gross weight Peso bruto Poids brut (Kg)	Dimensões da embalagem Packing sizes Dimensiones del embalaje Dimensions de l'emballage (mm)
	A	B	C			
DS 30	2000	640	700	262	375	900 x 800 x 1700
DS 36	2083	700	725	315	428	900 x 800 x 1700

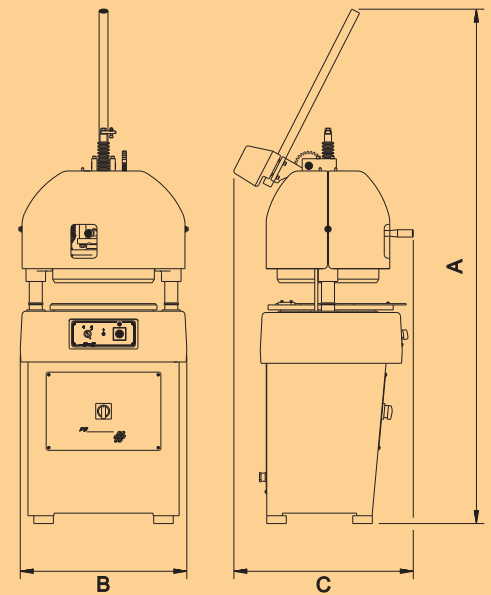
Modelos Models Modelos Modèles	Potência Power Potencia Puissance (kW)	Alimentação Main supply Alimentación Alimentation
DS 30	0,75	3 x 400 V 50 Hz
DS 36	1,1	3 x 400 V 50 Hz

**DS 30**

Divisões Divisions Divisiones Divisions	Peso da massa Dough weight Peso de masa Poids de la pâte (gr/gramm)	Peso unidade Pieces weight Peso unidad Poids unitaire (gr/gramm)
20	750-3750	38-188
30	750-3750	25-125
36	750-3750	21-104

**DS 36**

Divisões Divisions Divisiones Divisions	Peso da massa Dough weight Peso de masa Poids de la pâte (gr/gramm)	Peso unidade Pieces weight Peso unidad Poids unitaire (gr/gramm)
20	1000 - 4000	50 - 200
30	1000 - 4000	33 - 133
36	1000 - 4000	28 - 111



**FELINO, S.A.**  
Rua da Bela  
4445-344 Ermesinde  
Portugal

Tel/Phone: +351 229 699 830  
Fax: + 351 229 671 338

info@felino.pt  
www.felino.pt



Devido a um constante desenvolvimento tecnológico, as características e/ou imagem dos nossos produtos podem ser alteradas sem aviso prévio. Being subject to constant technical evolutions, some alterations of any of the specifications as mentioned in this catalogue can be made without previous advice. Debido a un constante desarrollo tecnológico, las características de nuestros productos pueden ser alteradas sin previo aviso. Sujeto a un desarrollo tecnológico constante de nos productos, las características de los machines pueden tener cambios sin aviso préalable.